



Stupava

VYDÁVA MESTO STUPAVA

ČÍSLO 5/2000

Zasadalo mestské zastupiteľstvo

Na riadnom zasadnutí mestského zastupiteľstva sa vo štvrtok 27. apríla zišli poslanci, aby prerokovali nasledovné body programu: rozbor hospodárenia príspevkových organizácií a mesta Stupava za rok 1999, stanovisko hlavného kontrolóra k predloženým rozborom, záver a výrok audítora., protokol o vykonanej kontrole na MsÚ zameranej na hospodárenie s fondami., VZN č. 3/2000 o poskytovaní sociálnej pomoci občanom - návrh., dodatky k trhovému poriadkom., prehodnotenie platových podmienok primátora mesta., odmeny primátora mesta a hlavného kontrolóra., veci majetkové., interpelácie., rôzne.

Hospodárenie mesta za rok 1999

materiálmi sa zaoberala finančná komisia a mestská rada. Predkladatelia - príspevkové organizácie mesta a mestský úrad pripomienky zapracovali do definitívnej podoby rozborov hospodárenia. Stanovisko k predloženým materiálom vypracovala i hlavná kontrolórka mesta Ing. B. Jankovíková, ktorá v stanovisku predložila i návrhy opatrení. Poslanci v diskusii konštatovali, že mesto Stupava v roku 1999 pracovalo v rizikových podmienkach, v ktorých zabezpečovalo prevádzku a rozvoj mesta. Z dôvodu nezabezpečenia rozpočtových príjmov boli výdavky na riadny chod mesta, ako i jeho najnevyhnutnejší rozvoj vo viacerých prípadoch kompenzované použitím prostriedkov fondu rezerv a príjmov z cestnej dane. Poslanci schválili ročnú účtovnú závierku Mestského úradu Stupava za rok 1999 na základe výroku audítora. Schválili záverečný účet mesta a schodok hospodárenia vo výške 3,547 mil. Sk.

O poskytovaní sociálnej pomoci občanom mesta

Na základe správy o poskytovaní sociálnej pomoci občanom mesta, ktorá bola predložená na predchádzajúcom zasadnutí mestského zastupiteľstva, poslanci žiadali, aby bolo novelizované Všeobecne záväzné nariadenie (VZN) mesta, ktoré by v súlade s novým zákonom riešilo problematiku sociálnej pomoci občanom. Návrh znenia VZN poslanci odsúhlasili (úplné znenie prinášame na str. 2).

Interpelácie

Poslanci v tomto bode vystúpili a podali interpelácie týkajúce sa nasledovných problémov: stav odpredaja mestských bytov, odstránenie piechových garáží pri železnici, zabezpečenie realizácie spomaiovacej zóny na ul. Školskej, zabezpečenie kosenia trávnatých priestorov v areáli MŠ J. Kráľa, podanie informácie o predaji pozemkov firme M-Monstav, podanie informácie o riešení peticie občanov z ulice Záhumenskej, podanie informácie o stave majetko - právneho vysporiadania pozemkov v Parku, podanie informácie o postupe pri riešení opakovaného porušovania prevádzkovej doby v reštauračnom zariadení Vináreň - Srdiečko, podanie informácie o termíne dokončenia rekonštrukcie bytového domu na ulici Dlhej, podanie informácie o plnení podmienok nájomnej zmluvy zo strany firmy Petrolefekt, podanie informácie o kanalizačnom zberači v tzv. Vyhnáľkovej ulici, podanie informácie o podpísaní zmluvy o budúcej zmluve s firmou IPEC Management s.r.o. Bratislava na odkúpenie pozemkov vo vlastníctve mesta, predloženie harmonogramu prác na stavidle, žiadosť o pokosenie trávnatých plôch v areáli MŠ Ružová, odstránenie dvoch autovrakov na ulici Jilemnického, riešiť problém chovu psov "na streche" zariadenia "Srdiečko", informovať o spôsobe vyrubovania platieb za hrobové miesta a užívanie verejného priestranstva na trhovisku, informovať o výstavbe vodovodnej prípojky a WC na trhovisku.

V rôznom odznelo

Primátor informoval o projekte Združenie regiónu okresu Malacky a poslanci odsúhlasili vstup mesta do tohto združenia za účelom získania finančných prostriedkov z fondu ISPA na vybudovanie infraštruktúry mesta. Ďalej primátor informoval o žiadosti o odkúpenie pozemku, na ktorom sa nachádza areál mestského kúpaliska. poslanci informáciu zobrali na vedomie a odporučili primátorovi rokovať so záujemcom.



Slávnostného otvorenia Moravskej cyklistickej cesty sa zúčastnilo 40 Stupavčanov. Do Vysokej pri Morave dorazili všetci, aby si po dobrej klobáske zmerali napríklad hodnoty tukov v krvi... Párky pre Stupavčanov i ostatných sponzorovala firma Kabát Bratislava.



Hasiči stavali máju

V nedeľu 30. apríla sa konalo už tradičné stavanie mája na dvore Stupavskej krémy. Tradičiu obnovil majiteľ krémy p. J. Kubovič s manželkou, za spolupráce stupavských požiarnikov a Veselej muziky. Tentokrát bol o podujatie veľký záujem, čo prekvapilo aj samotných organizátorov. Stárež i mládež s napätím a netrpezlivo očakávala hlavných aktérov - hasičov. Postavili ju dobre, zatiaľ stojí! V kultúrnom programe vystúpil spevácky zbor Nevádza s ľudovými pesničkami, do tanca i na počúvanie hrala dychová hudba Záhorienka. Nálada bola dobrá a čo je najdôležitejšie, vysoká a vznešená mája, všetkým ohlasuje, že je tu máj - lásky čas!

Z uznesení

Poslanci okrem iného uiožili hlavnej kontrolórke preveriť dodržiavanie VZN mesta a zákon SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov pri podpísaní zmluvy o budúcej zmluve, týkajúcej sa predaja mestských pozemkov v iokalite Kopce firme Consulting, s.r.o. Bratislava a v lokalite Moligrunty firme IPEC - Managment, s.r.o. Bratislava a predložiť stanovisko na najbližšie zasadnutie MsZ. Vo veciach majetkových poslanci schválili využitie pozemkov v iokalite Moligrunty pre účely vybudovania Polyfunkčného dopravného areálu formou vkladu do akciovej spoločnosti s tým, že konkrétne realizačné zámery (vklad majetku, realizácia projektových zámernov) budú osobitne prerokované v mestskom zastupiteľstve. Poslanci uznesením vyjadrili súhlas so zriadením ďalších lekární na území mesta Stupava.

Všeobecne záväzné nariadenie mesta Stupava č. 3/2000 o poskytovaní sociálnej pomoci občanom.

Mestské zastupiteľstvo v Stupave v zmysle § 6 a § 11, odst. 3, písm. g) zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a na základe zákona NR SR č. 195/1998 Z.z. o sociálnej pomoci v znení zákona č. 389/1998 Z.z. a zákona číslo 155/1999 Z.z. v y d á v a toto všeobecne záväzné nariadenie o zásadách nakladania s finančnými prostriedkami v oblasti sociálnej pomoci občanom.

§ 1 ÚVODNÉ USTANOVENIA

1. Účelom týchto zásad je upraviť postup pri nakladaní s finančnými prostriedkami v oblasti sociálnej pomoci a tiež podmienky, za ktorých sa finančné prostriedky poskytujú.
2. Pôsobnosť mesta pri poskytovaní sociálnej pomoci občanom vyplýva z ustanovenia § 71 zákona číslo 195/1998 Z.z. v znení neskorších predpisov.

§ 2 FINANČNÉ PROSTRIEDKY NA SOCIÁLNU POMOC

1. Mesto Stupava vytvára zdroje finančných prostriedkov pre oblasť sociálnej pomoci a ich výšku každoročne schvaľuje mestské zastupiteľstvo v rozpočte mesta.
2. Výška finančných prostriedkov na sociálnu pomoc sa stanovuje s ohľadom na výšku rozpočtovaných príjmov.

§ 3 POSOBNOSŤ MESTA V OBLASTI SOCIÁLNEJ POMOCI

1. Pôsobnosť mesta v oblasti sociálnej pomoci administratívne a organizačne zabezpečuje oddelenie sociálnych vecí mestského úradu.
2. Správnym orgánom v administratívno právnych vzťahoch je primátor mesta.

§ 4 SOCIÁLNA POMOC

Sociálnou pomocou je:

1. Sociálna prevencia.
2. Riešenie hmotnej a sociálnej núdze.

Formy sociálnej prevencie sú:

- a) Vyhľadávacia činnosť - vyhľadáva občanov, ktorým treba poskytnúť sociálnu pomoc, vedie evidenciu občanov, ktorým bola poskytnutá sociálna pomoc. Vyhľadáva a odporúča Okresnému úradu v Malackách občanov vhodných vykonávať náhradnú rodinnú starostlivosť.

- b) Nápravná činnosť - vykonáva sa poradenstvo pri riešení rodinných a sociálnych problémov.

Formy riešenia hmotnej a sociálnej núdze:

- a) sociálne poradenstvo
- b) sociálno právna ochrana
- c) sociálne služby
- d) dávky sociálnej pomoci

Sociálne poradenstvo - je odborná činnosť a slúži na usmernenie občana pri voľbe a uplatňovaní foriem sociálnej pomoci. V rámci sociálneho poradenstva možno občanovi odporučiť poskytnutie odborných poradenských služieb špecializovanými inštitúciami.

Sociálno právna ochrana - je činnosť na ochranu práv a právom chránených záujmov občanov, najmä maloletých. Mesto spolupôsobí pri výkone

výchovných opatrení uložených súdom alebo okresným úradom.

Sociálne služby - sú špecializované činnosti na riešenie hmotnej a sociálnej núdze. Sociálne služby, ktoré poskytuje mesto podľa tohto zákona sú:

- organizovanie spoločného stravovania
 - starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb.
- Organizovanie spoločného stravovania. Mesto organizuje spoločné stravovanie pre občanov dôchodcov, ktorí sú poberateľmi starobných dôchodkov, alebo pre svoj nepriaznivý zdravotný stav sú odkázaní na spoločné stravovanie. Spoločné stravovanie je poskytované v jedálni pre dôchodcov. Starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb. Medzi zariadenia sociálnych služieb je zaradený i klub dôchodcov, kde sa utvárajú podmienky na záujmovú činnosť, kultúrnu činnosť a na udržiavanie fyzickej a psychickej aktivity občanov. Dávky sociálnej pomoci. Dávka sociálnej pomoci sa poskytuje občanovi, ktorý je v hmotnej núdzi z objektívnych alebo subjektívnych dôvodov, na zabezpečenie základných životných podmienok, ak hmotnú núdzu nemožno zmierniť alebo prekonať poskytnutím sociálnej služby.

Dávku sociálnej pomoci možno poskytnúť formou:

- jednorázovej dávky
- sociálnej pôžičky.

§ 5 SOCIÁLNA ODKÁZANOSŤ

1. Za sociálne odkázaného občana sa považuje občan, ktorého príjem nedosahuje životné minimum ustanovené osobitným predpisom.

2. Občan je v hmotnej núdzi z objektívnych dôvodov, ak si nemôže vlastným pričinením zabezpečiť alebo zvýšiť príjem najmä na svoj vek alebo nepriaznivý zdravotný stav. Za vlastné pričinenie sa považuje najmä vlastná práca.

3. Možnosť zabezpečiť alebo zvýšiť si príjem vlastnou prácou na prekonanie hmotnej núdze sa neskúma, ak ide o občana, ktorý:

- a) dosiahol vek potrebný na nárok na starobný dôchodok,
- b) je invalidný podľa právoplatného rozhodnutia alebo posudku sociálnej poisťovne z dôvodu, že pre dlhodobú nepriaznivý zdravotný stav je neschopný vykonávať akékoľvek zamestnanie,
- c) je nezaopatrené dieťa.

4. Občan nie je v hmotnej núdzi, ani keď jeho príjem nedosahuje životné minimum ustanovené osobitným predpisom, ak sú jeho celkové sociálne a majetkové pomery také, že mu môžu plne zaručiť dostatočné zaistenie jeho výživy a ostatných osobných potrieb a nevyhnutných nákladov na domácnosť a toto zaistenie je možné na občanovi spravodlivo požadovať.

§ 6 ÚČEL JEDNORÁZOVEJ DÁVKY SOCIÁLNEJ POMOCI

Mesto Stupava pomáha občanom, ktorí sa prechodne ocitli v mimoriadne obťažných pomeroch alebo v nich žijú. Pomáha im pri prekonávaní nepriaznivých životných situácií. Poskytovanie dávky sociálnej pomoci a jednorázovej dávky sociálnej pomoci sa navzájom nevylučuje.

Občanom, ktorí sa prechodne ocitli v mimoriadne obťažných pomeroch kvôli živelnéj pohrome alebo požiaru, môže mesto poskytnúť, so zreteľom na majetkové pomery občana a jeho rodiny, peňažnú

dávku až do výšky 5.000,00 Sk a ich sociálna odkázanosť sa v tomto prípade neskúma.

§ 7 VÝŠKA JEDNORÁZOVEJ DÁVKY SOCIÁLNEJ POMOCI

1. Nárok na výšku jednorázovej dávky sociálnej pomoci sa posudzuje individuálne vo výške od 500,- Sk do 5.000,00 Sk.

2. Konanie vo veci poskytnutia jednorázovej dávky sociálnej pomoci sa začína na základe písomnej žiadosti občana, alebo z podnetu mesta. Splnenie podmienok na poskytnutie jednorázovej dávky sociálnej pomoci preveruje referent oddelenia sociálnych vecí a po posúdení návrhu v komisii spoločného zdravotnej a bytovej ho predloží na rozhodnutie primátorovi mesta.

§ 8 KRITÉRIÁ PRE POSUDZOVANIE ŽIADOSTI

1. Mesto rozhoduje o poskytnutí jednorázovej dávky sociálnej pomoci na základe nasledovných kritérií:
 - a) Žiadateľ je v hmotnej núdzi i z objektívnych dôvodov, ktorého príjem nedosahuje životné minimum ustanovené osobitným predpisom vynásobené koeficientom 1,15.

- b) Uplatnenie žiadosti u iného príslušného orgánu, ak nie, uvedenie dôvodov. Zisťuje sa najmä, či si občan na zabezpečenie svojich potrieb uplatnil nárok na dávky nemocenského poistenia, dôchodkového zabezpečenia, štátne sociálne dávky, výživné alebo mzdové a ostatné pracovné nároky.

- c) Sociálna a majetková situácia žiadateľa a všetkých tých, ktorí s ním žijú v spoločnej domácnosti (hnuteľný, nehnuteľný majetok, bývanie, vlastníctvo auta a pod.).

- d) Starostlivosť o deti, ich počet a vek, výživné a pod.

- e) Pracovný alebo obdobný pomer žiadateľa, či je prihlásený na úrade práce, prípadne či bol vyradený z evidencie.

- f) Odôvodnenie účelu, pre ktorý má byť sociálna pomoc poskytnutá.

2. Na jednorázovú dávku sociálnej pomoci nie je právny nárok, pri jej poskytnutí sa prihliada na stav finančných prostriedkov mesta.

3. V prípade, že sa preukáže, že jednorázová dávka sociálnej pomoci sa vyplatila neprávom (občan zatajil dôležité skutočnosti alebo nepoužil dávku na ten účel, ako sa poskytnúť) alebo občan je povinný dávku sociálnej pomoci vrátiť.

§ 9 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Toto všeobecne záväzné nariadenie bolo schválené na zasadnutí mestského zastupiteľstva v Stupave dňa 27. apríla 2000, bod B/9 a nadobúda účinnosť 15 - tým dňom po vyvesení na tabuli oznamov Mestského úradu Stupava, t.j. 19. mája 2000.

2. Dňom účinnosti tohoto VZN sa ruší VZN č. 14 o poskytovaní sociálnej výpomoci občanom.

Ing. Anton D a r á š, v. r.
primátor mesta

Otázky pre primátora...

Stupavan: V rozpočte mesta Stupava na rok 1999 a tiež i na tento rok sa v príjmovej časti uvažuje s kapitálovými príjmami. Od predajom majetku sa majú získať prostriedky na investičnú výstavbu. Ako sa darí plniť túto časť rozpočtu?

Ing. A. Daráš: Skutočne situácia je taká, že investičná výstavba a rozvoj mesta je plne závislý od príjmov z predaja majetku. V minulom roku sme na vlastnej koži zažili, čo pre mesto znamená pokladnica, ktorá sa nenaplnila. Výrazne bola pozastavená investičná činnosť, čo sa odrazilo i na rozvoji mesta. Už druhý rok máme mestským zastupiteľstvom odsúhlasený majetok, ktorý by mesto chcelo odpredať alebo prenajať na podnikateľské aktivity. Práve tie by mali byť zárukou vytvorenia pracovných miest pre našich občanov, zárukou príjmov z dane z nehnuteľností a v budúcnosti, v zmysle reformy verejnej správy, i zdrojom podielových daní.

V súčasnosti rokujeme so spoločnosťou DURA, ktorá má záujem o odkúpenie pozemkov v lokalite Moligrunty a v najbližšej dobe by mala zamestnať 300 - 400 pracovníkov vo výrobní dverových komponentov pre Volkswagen Bratislava. Táto automobilka v poslednom čase predkladá rad svojich podnikateľských zámerov i ďalších aktivít, ktoré by chcela realizovať v okrese Malacky. Treba spomenúť, že ide o spoločný záujem okresného úradu a mesta Stupava, aby spoločnosť DURA sa etablovala v okrese. Nám by malo ísť predovšetkým o to, aby podnikala v Stupave. Spoločnosť Volkswagen má záujem aj o výstavbu bytových domov pre svojich zamestnancov. Firma Dura má záujem o lokalitu Moligrunty, ktorá v územnom pláne je určená na podnikateľské aktivity. Časť pozemkov zastupiteľstvo odsúhlasilo na podnikateľský zámer vybudovať tu polyfunkčný dopravný areál. S pozemkom chceme vstúpiť do akciovej spoločnosti, ktorej vznik sa pripravuje a považujeme svoju účasť ako vklad predovšetkým do budúcnosti. V štádiu rokovania sú i ďalšie projekty, ktoré predkladajú záujemci o podnikanie v Stupave. Ako štatutárny zástupca mesta rokujem s mnohými podnikateľmi. Podklady pripravujú odborné oddelenia a sú konzultované so stavebnou komisiou, a schvaľuje ich mestské zastupiteľstvo.

Stupavan: Občania poukazujú a sú i rozhorčení spôsobom prevádzkovania vinárne Srdiečko, ktorá sa nachádza priamo v centre mesta. Mestský policajt tvrdia, že v rámci svojich právomocí sú "bezmocní" a nemôžu urobiť viac ako udeliť blokovú pokutu, pričom porušenia podmienok prevádzkovania sa opakujú. Máte konkrétnu predstavu, ako sa bude táto situácia riešiť?

Ing. A. Daráš: Vzniknutej situácii sme venovali zvýšenú pozornosť. Dostal som rad podnetov a sťažností od občanov i správy z previerok, ktoré vykonali príslušníci mestskej polície. Sústavné porušovanie zatváracích hodín, rušenie nočného pokoja a verejného poriadku, ignorovanie mestskej polície, to sú skutočnosti, na ktoré sme museli reagovať. Mestský úrad podal návrh živnostenskému úradu na pozastavenie prevádzky. Prevádzkovatelia naďalej majú záujem o poriadanie verejných koncertov, pritom tieto priestory sú nevyhovujúce a nachádzajú sa v obytnej zóne. Navyše nemáme žiadnu záruku, že nepríde k rušeniu nočného pokoja a verejného poriadku.



Restaurácia Stupava
Stupava, Hlavná 96
Tel./fax:
071 65 93 44 42

Svadby (možnosť vlastných cukrárenských výrobkov, po dohode alko a nealko nápojov), kary, rodinné oslavy, stretánky, stužkové, plesy a zábavy, obedy, večere, závodné stravovanie, stravovanie dôchodcov, objednávky na obložené misky, chlebičky, pečené prasiatka, husi, slávnostné recepcie, možnosť rezervácie stolov prípadne miestností (20, 30, 20, 100 miest)

Môj názor

Bývam v rodinnom dome, ktorý postavili moji rodičia pred tridsiatimi rokmi. Všetko, čo potrebovali k stavbe si museli zabezpečiť sami - mám na mysli - vodovodnú prípojku, plyn, prípojku na elektriku, vybudovali na svoje náklady žumpu. Nikto ich nezvýhodňoval, všetko si zabezpečili na svoje náklady. Čo už nedokázali urobiť, to je "vybudovať kanalizáciu" pred našim domom. Nádej na napojenie na mestskú kanalizáciu je tak aj pre mňa, ako ďalšiu generáciu, v nedohľadne. Nás dom totiž stojí na "hornom konci" Stupavy a keďže sa kanalizačný zberač zastavil pri Domove dôchodcov a stále čítam a počúvam, že mesto nemá peniaze, strácam nádej i trpezlivosť čakať, až raz dorazí i pred náš dom. Ako slušný občan a inteligentný človek si uvedomujem, že životné prostredie a jeho ochrana je dnes prioritou pre budúcnosť. Poctivo teda platím za pravidelný vývoz fekálií, to teraz pochopia len domkári, a

poviem vám úprimne, že ide to do peňazi. Mesto vzhľadom na finančné ťažkosti pozastavilo príspevok na vývoz fekálií, dokážem to pochopiť. Nedokážem však pochopiť nespravodlivosť vo vzťahu k ľuďom, ktorí dodržia a ctia zákony, plnia si svoje povinnosti a preto sú potrestaní tak vysokou cenou za ochranu životného prostredia. Myslim si, že v Stupave by mala byť všetky domácnosti platiť jedna cena za stočné a to i pre obyvateľov bytových domov, pre tých, ktorí sú napojení na kanalizáciu i pre domkárov! Je to nelogické? Logika môjho názoru spočíva v tom, že kanalizácia sa budovala za peňazi všetkých obyvateľov mesta, pričom jej výhody, vrátane podstatne nižšej ceny, užívajú len niektorí, tí šťastnejší... A z toho rozdielu, z toho, čo by "odkanalizované domácnosti" zaplatili akokoľ navyše, z toho by sa mohla financovať výstavba ďalšej kanalizácie i pre tých občanov mesta Stupava, ktorí sú dnes odstrčení a určite znevýhodnení. Zamyslite sa nad mojim návrhom, vážení páni poslanci... V. J.

Zbierka na Slovníček ... pokračuje

Štvrtýkrát uverejňujeme správu o priebehu finančnej zbierky na vydanie diela p. Dovičičovej "Krátky slovník-nárečia slovenského záhoráckeho zo Stupavy". Ako povedala p. E. Ivicová zo Stupavy: "...pod vplyvom článku, uverejnenom v mesačníku Stupavan, vytvorila sa občianska iniciatíva pri Kultúrnom dome, ktorej záleží na tom, aby slovník p. Dovičičovej bol vydaný a zostal pre našich potomkov ako krásna pamiatka na našich predkov a ako súčasť dedovizny." Zoznam tých, ktorí na zbierku prispeli budeme naďalej uverejňovať na stránkach Stupavan-u. Rozpočet na vydanie knihy je 58 000 korún pri náklade 500 kusov a 78 000 korún pri náklade 1000 kusov.

Do 10. mája 2000 na zbierku prispeli: Flash Press v.o.s. 5000, Cevaservis Stupava a.s. 2000, SYBASE - Slovensko a.s. 1500, Agroservis Mást 1000, rodina Ing. L. Bílovej 1000, GR Auto M. Gramblička 1000, ABZ servis JUDr. Štefan Beleš 1000, Eva Ivicová 500, Milan Vaškori 500, Autoteam - Jozef Lachkovič 500, Autocentrum Jozef Merc 500, Roman Bubnič 500, Ing. Milan Johanes 500, Duongová Mária 500, Temir Stupava 500, Potraviny Igor Brbúch 500, Pavol Zálesňák 200, hostia fašiangovej zábavy "Babský chmat" 2037, MUDr. Miloš Smetana 500, Alena - obchod Odevy, textil, Stupava 500, AVET Toman Aleš, Holíč 200, Stavmix Plus 3000, Mykopa Stupava 500, Complex Plus Stupava 1000, Bariera - H. Mercová Stupava 500, Jarmila Darášová Stupava 100, Miestny klub KDH Stupava 2000, Zuzana a Wolfhart Doubrava SRN 200 DEM (4260) Pneumix Mária Stríbrnská 1000, Pneuservis Miroslav Stríbrnský 1000, Hostinec Miroslav Mózsa 500, Spojovací materiál Anton Stankovský 1000, Mäso - údeniny Milan Peschl 500, Mária Martinkovičová 200, Moza elektřo 500, Potraviny Hrica 1000, Fa-la-dro Jozef Pír 1000, Profi - náradie Karol Kostka 500, Embex Jozefína Brežná 200, Domáce potreby Ingrid Kapitánová 250, akad. mal. Milan Kubíček 500, Hilde Weiszová Bratislava 500, Hotel Willi Sport 2000, Hotel Stupava kongresové centrum 1000, Contura fashion 500, Elektropotrebiče - obchod - servis Ján Morávek 1000, Amera - zoocentrum 500, Reštaurácia Stupava Marianna Minarovičová 500, anonymný darca 300, Kvetníarstvo Miroslava Kováčiková 200, Papiernictvo Mária Darášová 300, Hafí a. s. 1000, ASMIV Ivan Vikovič - Vladimír Štefek 500, PREVAL s. r. o. 1500, predaj OOPP Renata Mištinová 500, Ryby - hydina Bohuslava Hasonová 100. **Výťažok zbierky k 10.5.: 50 347 korún. Ďakujeme!**

Tradícia úspechu

Stupava - Pomaly sa blíži koniec školského roka. Nie, nie pomaly, ale rýchlo. Všetličo tomu nasvedčuje, že ďalší školský rok bude o chvíľu nenávratne preč. Okrem iného aj nástenné tabule na chodbách ZŠ v Stupave, ktoré sa zaplňajú diplomami, čestnými uznaniami pre žiakov, ktorí v súťažiach preukázali svoje vedomosti, schopnosti, zručnosti, fyzickú zdatnosť.

A za všetkými tými oceneniami sa ako kvet skromnej fialky skrýva sústavná a cieľavedomá práca dobrých pedagógov, húževnatosť žiakov a trpezlivosť mnohých rodičov. Koľko rečí vieš, toľkokrát ... ale to už je známe. Dôležité je, že podstatu

tohoto porekadla sa snažili naplniť svojou usilovnosťou mnohí žiaci našej školy. Jazyková olympiáda (v nemeckom a anglickom jazyku) už má konkrétne výsledky. Diplomy hovoria rečou štatistiky o umiestnení žiakov, ale zatajujú to podstatné. Úsilie a chuť detí pracovať na svojom jazykovom vzdelávaní ďalej a intenzívnejšie. Zatajujú nekonečné hodiny prípravy učiteľov, aby ich tvorivé metódy deti povzbudzovali a inšpirovali. Zatajujú ohotu mnohých rodičov trpezlivo kontrolovať domácu prípravu detí. Ale všetko toto prinieslo tak ako po iné roky úspechy a s nimi aj pocit dobre urobenej práce. Olympiáda

nemeckého jazyka - výsledky školského kola: 1A kategória V. a VI. ročník: 1. miesto Michal Naďo VI. B, 2. miesto Luboš Doka VI.A, 3. miesto Juraj Kunák VI.A. Kategória 1B - VII., VIII., IX. ročník: 1. miesto Jana Škrovanová IX.A, 2. miesto Kristína Čidylová IX.A, 3. miesto Dana Šlauková IX.A. V okresnom kole sa Michal Naďo umiestnil na 1. mieste (kategória 1A) a Jana Škrovanová na 2. mieste (kategória 1B).

Olympiáda anglického jazyka - školské kolo: kategória 1A (V. a VI. roč.): 1. miesto Jana Smrčková 6. B, 2. miesto Edita Slivová 6.A. V kategórii 1B (VII., VIII., IX. ročník): 1. miesto Miroslava Rácová 9. A, 2. miesto Petra Valachovičová 8. A, 3. miesto Lukáš Beleš 5. A. V okresnom kole získala Jana

Smrčková 2. miesto (kategória 1A) a Miroslava Rácová 1. miesto (kategória 1B). Mirka Rácová postúpila do krajského kola a tam sa umiestnila na druhom mieste. Nuž a čo dodať? Prečo dodať? Veľké uznanie a vďaka patrí p. učiteľkám, ktoré priviedli deti k týmto úspechom. Vám, pani učiteľky: Mgr. Z. Gurská, Dr. S. Dugovičová, Dr. B. Ricziová, S. Kohútová, Mgr. D. Šaššáková. Úspechy vašich žiakov nie sú náhodné, sú dielom vašej vytrvalej a dobrej práce. Vám deti patrí srdečné blahoželanie a pranie: "Len tak ďalej a viac a lepšie... pre radosť, pre úctu k múdroti!" A vy, mnohí stupavskí rodičia, dôverujte naďalej učiteľom vašich detí. Spoločným úsilím sa vám podarí viac ako dosť.

-jol-

Mládež so záujmom o pohyb

Pri KD v Stupave pôsobia dva súbory moderného tanca. Jeden pod názvom New II. vedie Mgr. Marcela Mózová, druhý MODAN Dagmar Bilačičová. Absolvovali rad vystúpení, nedávno pri príležitosti Dňa matiek, kde sa Modan predstavil s country tancom. Držme im palce, aby vydržali aj budúce stredoškolské. Tvrdý čas skúšok zúročia na vystúpeniach, ktoré ich čakajú počas tohto leta v Stupave i v okolí.

-ps-



Spomíname

"Mal som Vás všetkých veľmi rád a chcel som ešte žiť, ale prišla tá chvíľa, keď som musel do večnosti ísť." Dňa 14. júna 2000 uplynie rok, čo nás navždy opustil manžel, otec, starý otec Ondrej Maroš. Tí, čo ste ho poznali a mali radi, venujte mu tichú spomienku. Ďakujeme

Podakovanie

Vyslovujeme úprimné podakovanie všetkým, ktorí sa zúčastnili pohrebu nášho drahého zosnulého Ing. Jozefa Serdela, CSc. Ďakujeme za prejavenu sústrasť a kvetinové dary. Zároveň ďakujeme členom Poľovníckeho združenia Stupava - Mást za pomoc pri organizovaní dôstojnej rozlúčky.

Smútiaca rodina

Spoločenská kronika

Príšli na svet

Adam Belzár

Jakub Slovák

Emu Piačková

Patricia Feršová

Opustili nás

Ing. Jozef Serdel, CSc.

Mária Obermárová

Mária Tomkovičová

Helena Balážovičová

František Beloš

Vendelín Markovič

Ferdinand Schwarz

Ferézia Jamrišková

Ladislav Maroš

Zosobili sa

František Lipár

a Ivana Hováčková

Kristian Kovár

a Viera Moravanská

Lubomír Kováčik

a Nada Brestovanská

Ing. Zoltán Andriška

a Ing. Monika Bar-

biriková

Rodan Florecký

a Jana Balogová